

## 附件二 j 伊朗問題

一九四六年五月二十日伊朗出席  
安全理事會代表致秘書長及安  
全理事會主席函（文件 S/66）

[原件：英文]

一。

茲將截至本日即五月二十日止伊朗政府關於  
伊朗提請安全理事會注意的事項所已接到的情報  
具報。

伊朗大使  
(簽名) Hussein ALA

二。

本人遵照一九四六年四月四日及五月八日安  
全理事會決議案的規定，並就一九四六年五月六  
日本人代表伊朗政府所提報告書聲明：伊朗政府  
對於 Azerbaijan 全省的確實現狀尚未獲得充分  
的直接資料，不能提出安全理事會所需的完備報  
告。

截至本日午後五時止本人所已接到的是項情  
報如下：由於伊朗以前所控訴的蘇聯干涉行爲，  
伊朗政府仍未能在 Azerbaijan 省內行使有效的權  
力，而且蘇聯干涉伊朗內政的行爲並未停止。因  
此，伊朗政府未能從事所需的調查，以證實所有  
蘇軍確已撤離伊朗全境，尤其不能調查關於蘇  
聯士兵已經改穿平民衣服留於 Azerbaijan 省，軍  
需品則留給反對伊朗自主權及領土完整者使用等  
等報告。

雖然伊朗已經任命一個委員會，據云該委員  
會現在已在 Tabriz 市調查 Azerbaijan 全省的狀  
況，但是，在伊朗政府能於 Azerbaijan 全省行使充  
分的權力之前，伊朗政府能否從事詳細的調查或  
者提出圓滿的報告，尙成疑問。

伊朗人深切關懷伊朗獨立及領土完整的保  
存、國際和平及安全的維持，那是人人皆知的事。  
伊朗政府前以爲由於蘇維埃社會主義共和國聯盟  
向安全理事會提供的保證，兩國爭端一定可以結  
束，而事實上那些爭端並不能說是已以符合聯合  
國宗旨及原則的方式獲得解決。本人曾於一九四  
六年五月六日報告書中說：

“ 伊朗固然希望可以擬定辦法，消除伊  
朗控訴的干涉行爲所引起的不幸結果，但是  
目前却不能確實預測以後會有什麼發展。”

不幸提出此項陳述以來的事實經過已經證  
明，伊朗領土完整及國際和平所受的威脅已日趨  
嚴重。

關於傳聞的伊朗軍隊與蘇聯佔領期間在 Azer-  
baijan 省所組軍隊的衝突，本人尙未接獲伊朗政  
府確鑿的情報。此戰畧上一觸即發的地區業已發  
生武裝衝突的報告如果屬實，則國際和平及安全  
之危機顯甚嚴重而危急。

伊朗大使  
(簽名) Hussein ALA

## 附件二 k

### 伊朗問題

一九四六年五月二十一日伊朗出席  
安全理事會代表致秘書長及安全  
理事會主席函（文件 S/68）

[原件：英文]

一。

茲復遵循一九四六年四月四日及五月八日安  
全理事會決議案的規定，將關於伊朗提請安全理  
事會注意事項的其他情報提具報告。

伊朗大使  
(簽名) Hussein ALA

二。

昨日本人曾代表伊朗政府，將截至一九四六  
年五月二十日午後五時止本人所獲關於蘇軍撤離  
伊朗全境及蘇聯干涉我國內政問題的情報具報。  
本人曾經提及奉命從事調查 Azerbaijan 省現狀的  
委員會，依據該委員會委員從 Azerbaijan 省致送  
德黑蘭我國政府的電文，本人現已獲得其他情報。  
本日午後四時遞送本人的情報譯文如下：

“ 本人曾自德黑蘭派出調查團，以期獲  
得關於蘇軍撤離 Azerbaijan 全省情形的情  
報，該調查團於一星期內審慎調查 Azerbai-  
jan 省各區，包括下述各重鎮：

Tabriz及其近郊，Marand, Julfa, Khoy,  
Salmas, Maku, Rizaiyeh 及 Miyanduab。

據電訊報告稱：境內絕未發現蘇聯軍  
隊、裝備或交通工具的蹤影，上述各地經詢問